

TERRITOIRE DU RUANDA-URUNDI

RUANDA-URUNDI GEBIED

SERVICE VETERINAIRE
SECTEUR DE KISENYI-RUHENGIERI-KIBUYE
TERRITOIRE DE RUHENGIERI

N° 316/H. 133.61.

Vu et vérifié et porté en
au L.C. N° 21 du 08/11/60
Le Comptable Territorial, 9312

2420
26
2446
le
de

MOIS DE DECEMBRE 1960.-

(*) N°

JOURNAL DE ROUTE ET FRAIS DE PORTAGE

Réf. n° :

Justification des porteurs:

Annexe

Bijlage

Objet

Voorwerp

Bagages personnels : 25 Kgrs 1 porteur
Campement : - -
Ravitaillement : - -
Matér. & Médicaments : 100 Kgrs 4 -
Pers. accompagnant : - -

TOTAUX: 125 Kgrs 5

RUHENGIERI



16951

Personnel accompagnant: NDANGUZA - MATABARO

Déplacements effectués par RUZINDANA; S/contrat.
du 30 26 novembre au 15 décembre 1960.-

Dates	Déplacements- Station- nements- étapes	Nbre porteur	Kms	Taux	Somme payée	Obs.
29/11/60	Muramba-Magaba	5	36	16	80	
3/12/60	Magaba-Kinanira	5	20	9	45	

Taux : 125,-Frs

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme de : CENT VINGT CINQ FRANCS.

Vu payer: les témoins

Ndanguza Matabaro

A Hindiro le 15/12/60
RUZINDANA, aide inf. vétérinaire

Vu pour approbation, vérification et
imputation à charge du B.O. 1960

Art. 91.09.127.00.00 955
et inscription à la fiche Mod.31/4 N° 111/66

Ruhengeri le 21/12/60

Le Délégué du S/Gestionnaire des crédits,
Le Fonctionnaire Technicien du S.V.

J. Pichot

Vu pour approbation quant à
l'opportunité de ces déplacements

Hindiro le 14/12/60
L'Agent Technicien du S.Vét.,
F. KATIKATI.

Pour réception conforme de la dite somme:
RUZINDANA.-

TERRITOIRE DU RUANDA-URUNDI
SERVICE VETERINAIRE
Secteur de Kisenyi-Ruhengeri-Kibuye
Territoire de Ruhengeri

MOIS DE DECEMBRE.... 1960.
JOURNAL DE ROUTE-FRAIS DE PORTAGE

N° 318 / H.133.61

Justification des porteurs

Bagages personnels	: 2...	Kgrs ..60.	porteurs :
Campement	:	Kgrs.....	porteurs :
Revêtement	:	Kgrs	porteurs :
Matér. & Médicaments	: .2.	Kgrs .40.	porteurs :
Pers. accompagnant	:	Kgrs	porteurs :
TOTAUX	: 4	90	:

Personnel accompagnant : CYIZANDEZE.....

Déplacements effectués par : ... Mugenzi..... S/Statut, s/contrat
du 26. Oct. 1960..... au 10. DECEMBRE.... 1960.

Dates	Déplacements-Stationnements	Nbre	Kms	Taux	Somme	Observations
:	Etapes	:porteur:	:	:	:payée :	:

22/10/60	Mucata - Rusayo	4	26	13	52	Prospect. trypanosom
31/10/60	Rusayo - Gashuaga	4	14	7	28	et vaccinations.
2/11/60	Gashuaga - Rutara	4	20	9	36	anti-charbonum.
4/11/60	Rutara - Muramba	4	20	9	36	
5/11/60	Muramba - Kiburuga	4	30	13	52	
7/11/60	Kiburuga - Gitonde	2	48	20	40	
8/11/60	Gitonde - Gakenke	2	16	9	18	
9/11/60	Gakenke - Mubuya	2	20	9	18	
13/11/60	Mubuya - Muramba	2	20	9	18	
14/11/60	Muramba - Kiburuga	2	40	18	36	
17/11/60	Kiburuga - Muramba	2	18	9	18	
18/11/60	Muramba - Rutara	2	14	7	14	
24/11/60	Rutara - Gashuaga	2	20	9	18	
T O T A U X					384	

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme
de

Vu payer : les témoins

SENJANA
NYAMBO

A Gauja....., le 15/12... 1960.
(Nom, Grade & Signature)

Vu pour approbation, vérification et
imputation à charge du D.O. 1960.

Art... 96. 99. 122. 00. 00. 955.....

et inscription à la fiche Mod.31/4 n° 111/68

Ruhengeri, le ... 21/12/... 1960.

Le délégué du S/Gestionnaire des crédits,

Le Fonctionnaire technicien du S.Vet.,

T. PICHOT

Vu pour approbation quant à
l'opportunité de ces déplacements

Ruhengeri, le 19/12. 1960.

SENJANA

Ag. t. techn. Vét.

TERRITOIRE DU RUANDA-URUNDI
SERVICE VETERINAIRE
Secteur de Kisenyi-Ruhengeri-Kibuye
Territoire de Ruhengeri

MOIS DE DECEMBRE... 1960..
JOURNAL DE ROUTE-FRAIS DE PORTAGE

N° 518/H.133.61

Justification des porteurs

Bagages personnels	: 2..	Kgrs	..50..	porteurs	:
Campement	:	Kgrs	.....	porteurs	:
Ravitaillement	:	Kgrs	.....	porteurs	:
Matér. & Médicaments	: 2..	Kgrs	..40..	porteurs	:
Pers. accompagnant	:	Kgrs	.....	porteurs	:
TOTAUX	: 4		90		:

Personnel accompagnant : CYIZA - NDEZE

Déplacements effectués par : Mugenzi : S/Statut, s/contrat
du 26 Octobre 196... au 10... Décembre 1960..

Dates	Déplacements-Stationnements	Nbre	Kms	Taux	Somme	Observations
:	Etapes	:porteur:	:	:	:payée:	:
22/11/60	Gashungu - Gitwe	2	38	15	30	
24/11/60	Gitwe - Mukala	2	16	9	18	
24/11/60	Mukala - Kirambo	2	38	15	30	
26/11/60	Kirambo - Ruwaka	2	40	18	36	
28/11/60	Ruwaka - Kinyakala	2	20	9	18	
29/11/60	Kinyakala - Rutshuru	2	50	22	44	
1/12/60	Rutshuru - Kirambo	2	38	15	30	
2/12/60	Kirambo - Murambi	2	16	9	18	
5/12/60	Murambi - Endagura	2	24	11	22	
7/12/60	Endagura - Mwaruba	2	20	9	18	
9/12/60	Mwaruba - Busengo	2	18	9	18	
10/12/60	Busengo - Gitwe	2	40	18	36	
T O T A U X					318	

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme

de Sept cent deux Francs

Vu payer : les témoins SENYANA NYAMBO

Vu pour approbation, vérification et imputation à charge du S.G. 196.0.

Art... 91. 99. 127. 20. 90. 95.5.

et inscription à la fiche Mod. 31/4 n° 14/68

Ruhengeri, le 21/12/1960.

Le délégué du S/Gestionnaire des crédits,
Le Fonctionnaire technicien du S.Vet.,

T. PICHOT

[Signature]

Pour réception de la somme
de Sept Cent Deux Francs.

Ruhengeri, le 22/12/60.

T. PICHOT

[Signature]

A guyja, le 15/12/1960.

(Nom, Grade & Signature)

Bido Upi - veté Mugenzi

Vu pour approbation quant à l'opportunité de ces déplacements

Ruhengeri, le 19/12/1960.

[Signature] SENYANA Ea.

[Signature] Agt. Techn. Vétér.

TERritoire DU RUANDA-URUNDI
SERVICE VETERINAIRE
Secteur de Kisenyi-Ruhengeri-Kibuye
Territoire de Ruhengeri

MOIS DE ... NOVEMBRE ... 196..0

JOURNAL DE ROUTE-FRAIS DE PORTAGE

N° 314 / H.I33.6I

Justification des porteurs

Bagages personnels	: Kgrs	 1	porteurs	:
Campement	: Kgrs	....	porteurs	:
Ravitaillement	: Kgrs	 4	porteurs	:
Matér. & Médicaments	: Kgrs	....	porteurs	:
Pers. accompagnant	: Kgrs	....	porteurs	:
TOTAUX	: 125	5		:

Personnel accompagnant : NDAGUZA - NATABARO

Déplacements effectués par : RUZINDANA S/Statut, s/contrat
du 7/11/ 0 au 29/11/ 196..0.

Dates	Déplacements-Stationnements	Nbre	Kms	Taux	Somme	Observations
	Etapes	: porteur:			: payée :	

7/11/60	Kiziguro-Ngolorero	5	8	5	25	protection typ
14/11/60	Ngolorero-Deme	5	15	7	35	
16/11/60	Deme-Mikingo	5	11	5	25	
22/11/60	Mikingo-Kirengo	5	15	7	35	
25/11/60	Kirengo-Ntebge	5	13	7	35	
26/11/60	Ntebge-Ramba	5	21	11	55	
28/11/60	Ramba-Muramba	5	6	5	25	
29/11/60	Muramba-Magaba	5	36	16	80	

TOTAL à payer:

315,-

Cotisation F.C.I.O, 8%

TOTAL à imputer

327,- Frs

TOTAL

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme

TROIS CENTS DIX SEPT FRANCS.

de QUINZE FRANCS

Vu payer : les témoins KALIMBANYA NGERERO A Hindiro, le 30/11/1960..

Vu pour approbation, vérification et imputation à charge du D.O. 196..0. (Nom, Grade & Signature) RUZINDANA, Aide inf. vétérinaire.

Art... 91.09.122.00.00.955...
et inscription à la fiche Mod.3I/4 n° 11/65

Ruhengeri, le 21/12/1960.
Le délégué du S/Gestionnaire des crédits,
Le Fonctionnaire technicien du S.Vet.,

J. Pichot,

Pour acquit,
Ruhengeri, le 22/12/60.
J. Pichot,

Vu pour approbation quant à l'opportunité de ces déplacements
Ruhengeri, le 16/12/1960.

L'Agent Technicien
KALIMBANYA NGERERO

MOIS DE *Décembre*... 196*e*.
JOURNAL DE ROUTE-FRAIS DE PORTAGE

Justification des porteurs

Personnel accompagnant *Kidde de Vanabandi*

Dates	Déplacements-Stationnements	Nbre	Kms	Taux	Somme	Observations
:	Etapes	porteur	:	:	payée	:
1951						
1952						
1953						
1954						
1955						
1956						
1957						
1958						
1959						
1960						
1961						
1962						
1963						
1964						
1965						
1966						
1967						
1968						
1969						
1970						
1971						
1972						
1973						
1974						
1975						
1976						
1977						
1978						
1979						
1980						
1981						
1982						
1983						
1984						
1985						
1986						
1987						
1988						
1989						
1990						
1991						
1992						
1993						
1994						
1995						
1996						
1997						
1998						
1999						
2000						
2001						
2002						
2003						
2004						
2005						
2006						
2007						
2008						
2009						
2010						
2011						
2012						
2013						
2014						
2015						
2016						
2017						
2018						
2019						
2020						
2021						
2022						
2023						
2024						
2025						
2026						
2027						
2028						
2029						
2030						
2031						
2032						
2033						
2034						
2035						

T O T A U X

de Cent quarante francs

Ruhengeri, le ... 21/10/... 1960.
Le délégué du S/Gestionnaire des crédits,
Le Fonctionnaire technicien du S.Vet.,

Vu pour approbation quant à
l'opportunité de ces déplacements
Ruhengeri, le 15/11/1960.

T. PICHOT,
Barreillet,
le 22/12/60
T. PICHOT,
Barreillet.

L' Agent Beche. Vic
KALIMAYA 7774
[Signature]

TERRITOIRE DU RUANDA-URUNDI
 SERVICE VETERINAIRE
 Secteur de Kisenyi-Ruhengeri-Kibuye
 Territoire de Ruhengeri

MOIS DE *Novembre - Décembre* 1960..
 JOURNAL DE ROUTE-FRAIS DE PORTAGE

N° 319/H.133.61

Justification des porteurs				
Bagages personnels	: .2.	Kgrs	.40	porteurs :
Campement	:	Kgrs	.....	porteurs :
Ravitaillement	:	Kgrs	.....	porteurs :
Matér. & Médicaments	: .4.	Kgrs	.85	porteurs :
Pers. accompagnant	:	Kgrs	.....	porteurs :
TOTAUX	: 6		125	:

Personnel accompagnant :
 Déplacements effectués par : *Nyambo* S/Statut, s/contrat
 du *3* ... *Novembre* 1960.. au *10* ... *Décembre* 1960..

Dates	Déplacements-Stationnements	Nbre	Kms	Taux	Somme	Observations
:	Etapes	:porteur:	:	:	:payée:	:
8/11/1960	Gatonde - Gakenke	6	16	9	54	Pasp. hypnorm
9/11/1960	Gakenke - Gukuba	6	20	9	54	et vacama hier
13/11/1960	Gukuba - Muramba	6	20	9	54	anti charbonn.
14/11/1960	Muramba - Gatonde	1	24	11	11	
15/11/1960	Gatonde - Kivurungu	5	40	18	90	
17/11/1960	Kivurungu - Muramba	5	18	9	45	
18/11/1960	Muramba - Rutare	5	14	7	35	
21/11/1960	Rutare - Gashungu	5	20	9	45	
22/11/1960	Gashungu - Gitega	5	31	15	75	
23/11/1960	Gitega - Kueaca	5	16	9	45	
24/11/1960	Kueaca - Kivurungu	5	31	15	75	
26/11/1960	Kivurungu - Rutare	5	40	18	90	
28/11/1960	Rutare - Kinyabaha	5	20	9	45	
	T O T A U X				718	

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme
 de
 Vu payer : les témoins *SENYANA* *MURZENZI* A le *11* ... *Décembre* 1960..
 (Mom, Grade & Signature)
 Vu pour approbation, vérification et imputation à charge du D.O. 1960..
 Art. ... *91.09.117.00.00-955*
 et inscription à la fiche Mod.3I/4 n° *111/69*
 Ruhengeri, le *21.12.* ... 1960..
 Le délégué du S/Gestionnaire des crédits,
 Le Fonctionnaire technicien du S.Vet.,
T. PICHOT

420
1138 frs T.S.V.P.
A. inf. Vet NYA 1730 2
 Vu pour approbation quant à l'opportunité de ces déplacements
 Ruhengeri, le *19/12.* 1960..
SENYANA Eu,
 Agt. techn. vétér.

TERritoire DU RUANDA-URUNDI
SERVICE VETERINAIRE
Secteur de Kisenyi-Ruhengeri-Kibuye
Territoire de Ruhengeri

MOIS DE Décembre..... 1960..
JOURNAL DE ROUTE - FRAIS DE PORTAGE

N° 319/H.133.61

Justification des porteurs

Bagages personnels	: 2	Kgrs	42	porteurs	:
Campement	:	Kgrs	.....	porteurs	:
Ravitaillement	:	Kgrs	.....	porteurs	:
Matér. & Médicaments	: 4	Kgrs	82	porteurs	:
Pers. accompagnant	:	Kgrs	.....	porteurs	:
TOTAUX	: 6		127		:

Personnel accompagnant :

Déplacements effectués par : .. Nyamuk S/Statut, s/contrat
du 8 Novembre 1960 .. au 10 Décembre 1960 ..

Dates	Déplacements-Stationnements	Nbre	Kms	Taux	Somme	Observations
: : Etapes	: : porteur	: :	: :	: :	: payée :	:
28/11/60	Kinyabaha - Rushara	5	50	22	110	
1/12/60	Rushara - Karamba	5	30	15	75	
2/12/60	Karamba - Murambi	5	16	9	45	
5/12/60	Murambi - Fandagura	5	24	11	55	
7/12/60	Fandagura - Murambi	5	20	9	45	
9/12/60	Murambi - Busenge	5	18	9	45	
11/12/60	Busenge - Gatorokole	5	20	9	45	
T O T A U X						420

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme

de Mille cent trente huit Frs.

Vu payer : les témoins

Vu pour approbation, vérification

imputation à charge du B.V. 1960.

Art.... 91.09.127.00.00. 955

et inscription à la fiche Mod.31/4 n° 11/65

Ruhengeri, le .. 21/12/1960.

Le délégué du S/Gestionnaire des crédits,

Le Fonctionnaire technicien du S.Vet.,

T. Pichot.

Pour réception de la somme de
Mille cent trente huit Francs.
Ruhengeri, le 22/12/60.

T. Pichot.

A .. Jany .., le 15. Décembre 1960..

(Nom, Grade & Signature)

A. inf.vét. NYHITBO

Vu pour approbation quant à
l'opportunité de ces déplacements

Ruhengeri, le .. 19/12/1960.

SENYANA EN
Ag. techn. vétér.